



生物多样性公约

Distr.
LIMITED

CBD/NP-MOP/3/L.14
29 November 2018

CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

作为关于获取遗传资源和公正和公平分享其利用所
产生惠益的名古屋议定书缔约方会议的生物多样
性公约缔约方大会
第三次会议
2018年11月17日至29日，埃及沙姆沙伊赫
议程项目 14

与其他公约、国际组织和倡议的合作

第一工作组主席提交的决定草案

作为名古屋议定书缔约方会议的缔约方大会，

认识到就与获取和惠益分享有关的事项与其他国际组织、公约和倡议合作的重要性，
并欢迎执行秘书开展的合作活动，

回顾《名古屋议定书》的序言，其中议定书缔约方认识到与获取和惠益分享有关的
国际文书应相互支持，以期实现《公约》的目标，

又回顾《名古屋议定书》序言部分提及《粮食和农业植物遗传资源国际条约》、联
合国粮食及农业组织粮食和农业遗传资源委员会以及世界卫生组织，

[认识到各个国际组织和公约对数字序列信息的兴趣正在增长，]

1. 表示注意到执行秘书在获取和惠益分享方面开展的合作活动；
2. 请执行秘书继续参与正在进行的相关进程和政策辩论，并酌情与其他公约、
国际组织和倡议联络，以提供和收集关于获取和惠益分享相关事项、特别是关于公共卫生
问题的当前讨论信息[，以及关于遗传资源数字序列信息的使用与利用遗传资源所产生的
获取和惠益分享之间关系的信息]；
3. 又请执行秘书编写一份关于依照上文第2段所开展活动的报告，包括有关执
行《名古屋议定书》的国际协定和文书的主要发展情况，供作为缔约方会议的缔约方大会
第四次会议审议；

4. 还请执行秘书继续参与合作活动和相互支持实施《名古屋议定书》和《粮食和农业植物遗传资源国际条约》的项目；

5. 又请执行秘书与世界卫生组织、《粮食和农业植物遗传资源国际条约》、联合国粮食及农业组织粮食和农业遗传资源委员会以及其他有关公约和机构分享第NP-3/--号决定¹。

¹ 其中将提及关于《名古屋议定书》第4条第4款范围内的获取和惠益分享专门性国际文书的决定(本议定书第三次缔约方会议议程项目18)。